|  |
| --- |
| Rekening, opgesteld door **Miquelet De Lattre**, als **domeinontvanger** van Herzele, **vanaf 1 oktober 1448 tot 1 oktober 1449** |

**Inhoud**

blz 2: Dit naer volghende es de rekeninghe verclaeringhe ende bewijs Miquelets De Lattre ont-

 fanghere vande heerscepe van Hersele ende dat daer toe behoort

blz 3: Dontfanc ende erfelike rente vallende te Bamesse inder manieren volghende

blz 4: Dontfanc ende ervelike rente vallende te Kerssavonde alsoe hier naer volght

blz 5: Dontfanc ende ervelike rente val lende te Paesschen inder manieren volghende

blz 7: Ander ontfanc van pachte ghevallen binnen desen vors. jare van diverschen persooenen alsoe hier naer volght

blz 15: Ander ontfanc van hooftstoelen verschenen ende ghevallen binnen desen jaere alsoe hier naer volght

blz 16: Ander ontfanc van coope ghevallen binnen deser jaere alsoe hier naer volght

blz 18: Ander ontfanc van diveersen persoonen alsoe hier naer volght

blz 21: Ander ontfanc van diveersen goede vercocht binnen desen jaere int hof te Hersele alsoe hier naer volght

blz 22: Ander ontfanc vanden scoofcoorne van desen jaere ende ougste XLVIII (**1448**) hier naer volght

blz 25: Ander ontfanc vander pachtcoorne alsoe hier naer volgt

blz 26: Ander ontfanc vander taerwen alsoe hier naer volght

blz 29: Hier naer volght duutgheven ende betalinghe ghedaen biden vors. ontfanghere in mindernessen van sinen ontfanghe

blz 30: Ander betalinghe ende huutghevene vande pensioene biden vors. ontfanghe ghegeven den boden int hof ende elders alsoe hier naert volght

blz 31: Ander huutghevene ende betalinghe ghedaen biden vors. ontfanghe diversschen persoonen

 alsoe hier naer volght

blz 34: Aldus blijct dat de vors. ontfanghere meer heeft ontfaen dan huutghegheven

**Informatie**

De oudste overgeleverde domeinrekeningen dateren van het einde van 14e eeuw (1386-1389 en 1389-1392).

In tegenstelling tot de vermelding in *Bronnen over Herzele* zijn er vóór de serie van 18 rekeningen van de ontvanger Gillis Van Der Zaffle ( 1450-1463 en 1464-1469) ook nog de domeinrekeningen bewaard in het archief van het kasteel in Herzele van de ontvanger Wouter De Leenknecht (1 rekening over de periode 1444-1445) en van Miquelet De Lattre (5 rekeningen voor de periode 1445-1450).

Bij nazicht van de originelen op het kasteel blijkt dat de onderzoekers van de VUB de bladzijden op hun kopies genummerd hebben van 1 tot 185 waardoor de indruk kan ontstaan dat ze één geheel zijn. In deze transcriptie zal hiermee dus geen rekening gehouden worden en zal de folionummering gebruikt worden (blz 1= folio 1 recto, blz 2= folio 1 verso, etc.). Ook de onderlijning van sommige woorden op de kopies gebeurde door de VUB en zal genegeerd worden.

**Blz 1**

**folio 1 recto**

Rekeninghe Miquelets De Lattre ontfanghere van Hersele

huutgaende te Bamesse anno XLVIX (**1449**)

1449

**Blz 2**

**folio 1 verso**

Dit naer volghende es de rekeninghe verclarin-

ghe ende bewijs Miquelets De Lattre ontfanghere

vanden heerscepe van Hersele ende dat daer toe

behoort ghecommitteert ende ghestelt bij

mijnen hooghen edelen ende moghende joncheere

joncheere Pietren Van Roubays ende van

Hersele[[1]](#footnote-1), van allen den goedinghen, renten,

cheinsen, pachten, hueringhen, hooftstoelen, coo-

pen, vervallen ende proffijten die de vors. ont-

fanghere ontfaen ende huutghegheven heeft

Ende voort van alder handelinghen, beleede

ende gouvernemente van de hove te Hersele

in coopene ende vercoopene daer aenclevende

ingaende ende beghinnende te Sente Bamesse

int jaer Ons Heeren XIIIIC ende XLVIII (**1448**), huut-

gaende ende slutende ten naesten Bamesse

daer na volghende anno XLVIX (**1449**), midsgaders

de weedehueren vallende tSente Martins Messe

daer na volghende also hier naer ver-

claerst staet.

Inden eerste rekent de vors. ontfanghere ont-

faen de reste die hij tachter ende sculdich

bleef ter lester rekeninghe/ ghelijc alst blijct

bijden slote vander selver rekeninghe draghende 1. 032 lb. 14 s. 11 d. poyte par.

I Somme per se

**Blz 3**

**folio 2 recto**

Dontfanc ende ervelike rente val-

lende te Bamesse inder manieren

volghende

Inden eersten ontfaen de pennincrente vallende ten

vors. Bamesse/ draghende naer dinhouden ende

verclaersse vanden bouke 7 lb. 9 s. 2 d. par.

Item ontfaen ten selven Bamesse naer dinhouden

van den bouke in gheheelen gansen ende in

sticken van gansen 70 gansen 3 ½ viere(ndeel)

ende tsestendeel van eene viere(ndeel)/ vanden

welken datter ontfaen zijn in plumen ende ghe-

levert int hof 23 gansen ende tsoirplus

draghende 47 ganse 3 ½ viere(ndeel) ende tsesten-

deel van eene vierendeele es verdingt elk stuc

te 5 s. par. / comt int gheheele 11 lb. 19 s. 7 d.

Item ontfaen ten selven Baemesse in erveliker

renten naer dinhouden vande bouke 2 cappoenen

dewelke ghelevert sijn int hof/ ende bij

dien hier niet daer af gherekent ontfaen

Item ontfaen ten selve Bamesse in lijfrenten

van Cornellijse Vanden Sturme te causen vanden

Abbeelputte/ 3 cappoenen/ den welke putte

de vors. Cornellijse ghenomen heeft sijn leven

lanc omme de selve rente van 3 cappoenen/

dewelke cappoenen verdingt sijn elc stuc te 4 s.

comt 12 s. par.

II Somme 20 lb. 9 d. par.

**Blz 4**

**folio 2 verso**

Dontfanc ende ervelike rente

vallende te Kerssavonde alsoe hier

naer volght

Inden eersten ontfaen de pennincrente vallende

ten vors. Kerss(avonde) draghende naer dinhouden

vanden bouke 36 lb. 3 s. 2 d. obool par.

Item ontfaen ten selven Kerssavonde in gheheelen

cappoenen ende in sticken van cappoenen/ draghende

naer dinhouden vanden boucke 166 cappoenen

ende 24ste  cappoen/ vanden welken

datter ontfaen sijn in plumen ende ghelevert

int hof 34 cappoenen ende tsoirplus dra-

ghende 132 ende 24ste deel cappoen

es verdingt elk stuc te 4 s. par. comt 26 lb. 8 s. 2 d.

Item ontfaen ten selven Kerss(avonde) in gheheelen

hoenderen ende in sticken van hoendere/

draghende naer dinhouden vanden bouke 159

hoendere ende 3 viere(deel) hoens/ vanden

welken datter ontfaen sijn in plumen ende

ghelevert int hof 39 hoendere. Ende

tsoirplus draghende 120 hoendere ende

3 viere(ndeel) hoens es verdingt el stuc te

2 s. par. comt 12 lb. 18 d.

Item ontfaen ten selven Kerss(avonde) naer dinhouden vanden

bouke 12 eyere/ dewelke ghelevert sijn

int hof ende bij dien hier niet daer af ghe-

rekent ontfaen

Item ontfaen ten selven Kerss(avonde) naer dinhouden vanden

bouke 17 modeke ende 3 ½ vierlinghe coorens

Herselscher mate/ waer af elc modeke

verdingt es 4 s. par. comt 3 lb. 11 s. 6 d. par.

**Blz 5**

**folio 3 recto**

Item ontfaen ten selven Kerss(avonde) naer dinhouden vanden

bouke 6 sacke ende 5 modekine (doorstreept: evenen) ende

eene vierlinc evenen Herselscher mate/ dewel-

ke ghelevert sijn int hof/ ende bij dien hier

niet daer af gherekent ontfaen

Item ontfaen ten selven Kerss(avonde) vanden capitele

van Senter Gheertruden van Nijvele huut haer-

lieder goedinghen gheleghen te Apoutren 100

cappoenen dewelke verdingt sijn elc stuc te 4 s. comt 20 lb. par.

Item ontfaen ten selven Kerss(avonde) vanden vors. capi-

tele van Senter Gheertruden 100 rasieren

evenen/ dewelke ghelevert sijn int hof/ ende

bij dien hier niet daer af gherekent ontfaen

III Somme 98 lb. 4 s. 4 d. obool

Dontfanc ende ervelike rente val-

lende te Paesschen inder manieren

volghende

Inden eersten ontfaen de pennincrente vallende

ten vors. Paesschen/ draghende naer dinhou-

den vanden bouke 23 lb. 9 s. par. 11 d. poyte

**Blz 6**

**folio 3 verso**

Item ontfaen ten selven Paesschen in gheheelen

cappoenen ende in sticken van cappoenen/ draghende

naer dinhouden vande bouke 120 cappoenen

ende 1 ½ vierendeel ende 12sten deel cappoen/ vanden

welken datter ontfaen sijn in plumen ende

ghelevert int hof 16 cappoenen/ daer af oec dat

de upsetters vanden baerspele[[2]](#footnote-2) hadden 2 cappoenen

in plumen/ als biden welken blijct datter

meer ghelevert en sijn int hof 14 cappoenen

in plumen. Ende tsoirplus draghende 106

cappoenen 1 ½ vierend(eel) ende 12 sten deel cappoen es

verdingt elc stuc te 6 s. comt 31 lb. 18 s. 9 d.

IIII Somme 55 lb. 8 s. 8 d. poyte

Item ontfaen de pennincrente vallende tSente Jans

Messe/ draghende naer dinhouden ende ver-

claersse vanden bouke 6 lb. 16 s. par.

V Somme per se

Item ontfaen vander prochien van Hersele ter

causen vanden transpoort vallende tSente Bamesse

anno XLVIII (**1448**) 3 lb. 18 s.

Item ontfaen vanden coutsiedemeesters van Her-

sele vallende ints ghelijcs tSente Bamessete causen

vander cooutsieden 20 s.

VI Somme 4 lb. 18 s.

**Blz 7**

**folio 4 recto**

Ander ontfanc van pachte ghevallen

binnen desen vors. jare van diversschen

persoonen alsoe hier naer volght

Inden eerste ontfaen van Cornullise Den Dooren

pachtre int hof te Hersele de reste van den

brunen coorne/ dat de vors. ontfanghere tachter

bleef ter lester rekeninghen rustende onder

den selven pachtre/ ghelijc alst blijct biden

slote vander selver rekeninghen draghende

89 sacke bruuns coorins Herselscher mate.

Item ontfaen vanden selven Cornulisse De Dooren up

den lesten pacht van sinen termine vallende

tOnser Vrouwen daghe Lichtmesse/ draghende

naer dinhouden vander copien en vorwoorden

vande vors. hove te Hersele 100 sacke bruuns

coorins Herselscher mate/ vanden welken

dbewijs hier naer volght in dbewijs vande

pachtcoorne.

Item ontfaen vanden selve Cornullise Den Dooren

de reste van der taerwen die de vors. ont-

fanghere tachter bleef ter lester rekeninghe

rustende onder den selven pachtre ghelijc

dat blijct biden slote vander selver reke-

ninghen draghene 26 sacke taerwe Herselscher mate

Item ontfaen van den selven Cornullise De Dooren up

den lesten pacht van sinen termine vallende

tOnser Vrouwe daghe Licht messe/ draghende

**Blz 8**

**folio 4 verso**

naer dinhouden vander copien ende vorwoor-

den vanden vors. hove te Hersele 40 sacke

taerwen Herselscher mate/ vanden welken

dbewijs hier naer volght int dbewijs vander

taerwen.

Item ontfaen vanden selven Cornullise Den Dooren

up den vors. pacht van sinen termine/ vallende

tSente Jans Messe mids zomers/ draghende naer

dinhouden vander vorwoorden vande vors. hove

te Hersele in ghelde 249 lb**.** 13 s.6 d. par.[[3]](#footnote-3)

Item ontfaen vanden selven Cornullise Den Dooren

up den vors. pacht van sinen termine ter causen

vander tienden/ vallende ints ghelijcx tSente

Jans Messe/ draghende naer dinhouden

vander vorwoorden van de vors. hove te Hersele

in ghelde 216 lb.

Item ontfaen vanden selven Cornullise Den Dooren

de reste van eenen sacke erweten rustende

onder den selven pachtre ghelijc alst blijct

biden slote vander selver rekeninghe/ ende

vande Kerss(avonde) XLVIII (**1448**) eenen sac erweten Herselscher

mate ende 6 steene vlas/ dwelke int

gheheele ghelevert es upt hof/ ende bij

dien hier niet daer af gherekent ontfaen

Ende de corweeden naer dinhouden vander

vorwoorden/ heeft de vors. Cornull vuldaen

int hof binnen desen jaere alsoot behoort.

**Blz 9**

**folio 5 recto**

Item ontfaen vanden selven Cornullisse up den

vors. pacht van sinen termine/ vallende tOnser Vrouwen

daghe Lichtmesse/ naer dinhouden vander vor-

woorden van den vors. hove eenen zac raepsaets

Herselscher mate/ den welken de vors. Cornullise

verdingt heeft omme 7 lb. par.

Item ghelijc alst blijct biden sevensten article vande

sevenste sommen vander leste rekeninghe/ so bleef

de vors. Cornullis De Dooren tachter bij hem ghe-

rekent den IIIIden dach van septembre anno XLVIII (**1448)**

naer dinhouden vander vorwooren vanden vors.

hove 1.800 gheluys/ ghelevert up de huuse

vande vors. hove sonder mijns joncheere cost/ ende

voort vande Kerss(avonde) XLVIII (**1448**) 400 gheluys ints ghe-

lijcx ghelevert up de huuse/ comt te gader

2.200 gheluys/ vanden welke de vorseide

Cornullis ghelevert heeft in rouwen stroo 950

gheluys heeft de vors. Cornullis verdingt/ elc

100 omme 3 lb. 12 s./ ende van tgheund dat

de vors. Cornullis ghelevert heeft 950 ghe-

luys in rouwen stroo/ so rekent de vors.

ontfanghere over de coste ende moyte als van

up de huuse te doen deckene alsoot behoort

vor elc 100 24 s. comt int gheheele 56 lb. 8 s.

Item ghelijc als blijct noch biden sevensten ar-

ticle vaner sevenster sommen ghedaen ter lester

rekeninghen/ so bleef de vors. Cornullis Den

Dooren tachter bij hem gherekent den IIII de dach

van septembre anno XLVIII (**1448**) naer dinhouden vander

**Blz 10**

**folio 5 verso**

vorwoorden vanden vors. hove 800 roeden haghen

gheplant. Ende voort vande Kerss(avonde) XLVIII **(1448)**

100 roeden haghen[[4]](#footnote-4)/ comt te gader 900 roeden

haghen/ vanden welken de vors. Cornullis

ghelevert heeft ten bijsine vander ontfanghere

Janne Den Grave, Mosqueroen[[5]](#footnote-5) ende Boudin

De Meyere400 roeden haghe/ ende tsoirplus dra-

ghende 500 roeden haghe heeft de vors. Cor-

nullis verdingt elc honder 5 lb. 8 s. comt

int gheheele 27 lb. par.

Item voort ghelijc als oec blijct biden sevenste

article vander sevenste sommen vander leste

rekeninghe/ so bleef de vors. Cornullise De Dooren

tachter bij hem gherekent den IIIIden dach van

septembre anno XLVIII (**1448**) naer dinhouden vander vor-

woorden vande vors. hove 1.600 poten[[6]](#footnote-6) gheplant

ende gheset/ ende voort vander Kerss(avonde) XLVIII (**1448**)

200 poten/ comt te gader 1.800 poten/ vanden

welken de vors. Cornullis negheene leverin-

ghe ghedaen en heeft/ ende bij dien heeft

elc hondert verdingt 24 s./ comt 21 lb. 12 s.

Item so verclaerst voort de vors. ontfanghe hoe

dat de oversiene scade ghedaen vanden conijnen

up Ruleghem aengaende den pachtre/ oversien

was te ½ meye lest leden bij Woutre Van Boxstae-

le, Janne Den Grave, Weghen Maes ende meer

anderen goeden mannen/ ende hebben daer voren

aengheseit ten goetdincken van minnen joncheere

vornoemt te restitueerne ende te ghevene Janne

Dinghelschen als pachtere over de selve onversiene

**Blz 11**

**folio 6 recto**

scade 10 sacke coorins Herselscher mate/ dewelke

10 sacke sullen commen in afslane van sine eerste

toecomenden pachte ende termijne / vallende te Kers)

savonde XLIX (**1449**)[[7]](#footnote-7)

Voort meer so heeft Jan Dinghelsche filius Willems[[8]](#footnote-8)

tvors. goed ende hof verpacht jeghen minnen joncheere

vorn(oemt) omme 100 sacke bruuns coorins ende 61

sacke ende 2 modekine taerwen Herselscher

mate/ ende in ghelde mids der tiende

ende voort meer met alsulken vorwoorden

ende poente als de copie mencioen maect[[9]](#footnote-9) ghe-

daen in daten den[[10]](#footnote-10)

Item ontfaen van Arend De Smet muldere te Her-

sele de reste vanden moutercoorne/ die de

vors. ontffanghere tachter bleeft ter lester rekenin-

ghen rustende onder den selven muldere

ghelijk dat blijct biden slote vander selver re-

keninghen/ draghende 35 sacke moutercoorne

Item ontfaen vanden vors. Arend De Smet up sine

IIste pacht van sinen termine vallende te Ba-

messe anno XLIX (**1449**) 68 sacke moutercoorne Herselscher mate

Draghende dese vors. twee aerticlen 103 sacke

moutercoorins/ vanden welken de vors. Arend

ghelevert heeft int hof ende vertheert in

brune broode 56 sacke ende 8 modekens moutercoorne[[11]](#footnote-11)

ende tsoirplus draghende 46 sacke ende 4

modekens moutercoorins blijft inden handen vande ontfanghere

rustende onder Arend vors.

**Blz 12**

**folio 6 verso**

Item ontfaen van Janne Den Porre den leste pacht

van sine termine als vander hallen vallende

tOnser Vrouwe Daghe Lichtmesse 6 lb. par.[[12]](#footnote-12)

Item ontfaen van Segheren Boudins vanden on-

ghelde ter jaermaerct 3 lb. par.[[13]](#footnote-13)

Item vander assizen vande selven Seghere Boudins den IIste

pacht van sine termine als vander assizen vande

dobbelen biere/ ende vande biere dat van buten

inne comt/ vallende teBamesse anno XLIX (**1449**) 40 s.

Item ontfaen vanden selven Segheren Boudins ende

Leys Loonijs den lesten pacht van haren termine[[14]](#footnote-14)

als vander garenmarct vallende te ½ meye 3 lb. 12 s. par.[[15]](#footnote-15)

Item ontfaen van her Janne Coolins[[16]](#footnote-16) prochiaen van

Hersele als vander offeranden inde prochieker-

ke van Hersele vallende tSente Jans Messe 5 lb. par.

Item ontfaen van 8 vleesschouwers als vanden

cavelghelde vallende te Palmesondaghe te

wetenen van elken 12 s./ comt 4 lb. 16 s.

Item ontfaen van Segheren Lauerdeys den leste

pacht van sinen termine/ als vanden gruutghelde,

onghelde ende besienghelde/ vallende tSente

Jans Messe 12 lb. par.

Ontfaen van Boudin Lauerdeys den lesten

pacht van sinen termine als vander weeden

gheleghen neven de hofweede anden vivere

vallende tSente Martins Messe anno XLIX (**1449**) 12 lb. par.

**Blz 13**

**folio 7 recto**

Item ontfaen van Boudin De Meyere den eerste pacht

van sinen termine als vander Kareelweede/ vallende

ints ghelijcx tSente Martins Messe als boven 6 lb. 12 s.

Item ontfaen van Wouteren Vanden Stoerme den leste

pacht van sinen termine/als vander weeden ter water-

molen vallende tSente Martins Messe als voren 4 lb. 4 s.

Item ontfaen vanden pachtre van Safflaer van sinen

termine ende pachte vallende te Kerss(avonde) anno XLVIII (**1448**) 99 lb. par.

Item ontfaen vande selven pachtre van Safflaer

van sinen termine ende pachte vallende tSente Jans

messe anno XLIX (**1449**) 99 lb. par.

Item ontfaen van Pietren Haec als vande re-

batten van Hulst 30 lb. par.

Item ontfaen van Janne Heys den eerste pacht

van 1 buender ende 31 roeden lants ghelegen binnen

Houbrechteghem up de Sleye vallende tSente Jans

Messe anno XLIX (1449) 6 lb. 12 s.

Item ontfaen van Leys Den Dooren den eerste pacht

van 1 buender ende 31 roedenlants gheleghen bin-

nen (doorstreept: Houbrechteghem up de Sleye) der selver proch-

ien ende upt selve velt/ vallende tSente Jans

Messe als voren 6 lb. 12 s.[[17]](#footnote-17)

Item ontfaen van her Matthijse Lauerdeys van eenen

dachwant toemaets[[18]](#footnote-18) gheleghen inden Lanmeersch

vallende tSente Martins Messe anno XLIX (1449) 24 s.

Item ontfaen van Gillise Van Welle van eenen

dachwant toemaets gheleghen inden Lanmeersch

vallende tSente Martins Messe als voren 24 s.

**Blz 14**

**folio 7 verso**

Item ontfaen van Soyer Oortgat van eenen dachtwant

toemaets gheleghen inden Lanmeersch vallende

tSente Martins Messe als voren 24 s.

Item ontfaen van Pietren Den Vijdt van eenen

dachwant toemaets gheleghen inden Lanmeersch/ val-

lende tSente Martins Messe als vooren 24 s.

Item ontfaen van Pietren Boudins ende Arend

Asselman van eenen dachtwant toemaets ghelegen

inden Lanmeersch/ vallende tSente Martens Messe

als voren 24 s.

Item ontfaen van Pietren De Smet van eenen

dachwant toemaets gheleghen inde Lanmeersch

vallende tSente Martins Messe als voren 22 s.

Ontfaen van Janne Roelants van eenen

dachwant toemaets gheleghen inden Lanmeersch

vallende tSente Martins Messe als voren 22 s.

Item ontfaen van Woutren Vanden Stoerme van

75[[19]](#footnote-19) roeden toemaets inden Lanmeersch/ val-

lende tSente Martins Messe als voeren [[20]](#footnote-20) 17 s.

Item ontfaen van Heinderic Den Odevaere van

eenen voere[[21]](#footnote-21) toemaets huten Melkenbeke

vallende tSente Martins Messe als voren 33 s.

VII Somme 887 lb. 15 s. 6 d.

**Blz 15**

**folio 8 recto**

Ander ontfanc van hooftstoelen verschenen

ende ghevallen binnen desen jaere alsoe

hier naer volght

Inden eerste dbeste hooft ende catheil ghevallen ter

doot van Grielen sDeysers[[22]](#footnote-22)/ es ghegheven biden

consente van minnen joncheere deen heelt den hele-

ghen gheest van Hersele/ ende dander heelt

Gheerde Boytacx/ ende bij desen hier niet daer

af gherekent ontfaen

Item dbeste hooft ende catheil ghevallen ter doot

van Nyeveren Hoecmans**[[23]](#footnote-23)** es ghegheven biden

consente van minnen joncheere omme Gode/ den kinde

ende bij dien hier niet daer gherekent ontfaen

Item ontfaen ter doot van Janne Van Hontsberghe

voer dbeste hooft ende catheil een bedde/

dwelke ghelevert es int hof/ ende bij dien

hier niet gherekent ontfaen

Item dbeste hooft ende catheil ghevallen ter doot

van Kathelinen Vids/ es ghegheven biden con-

sente van minnen joncheere in aelmoesene Gheer-

truden harer dochtre/ ende bij dien hier niet

gherekent daer af ontfaen

Item ontfaen ter doot van Marc Baten voer

dbese hooft ende catheil/ een pantchier

dwelke ghelevert es int hof inde hande

van Pieret Hespoel[[24]](#footnote-24)/ ende bij dien hier niet

daer af gherekent ontfaen

Item dbeste hooft ende catheil ghevallen ter

**Blz 16**

**folio 8 verso**

doot van Gheerde Boytacx es ghegheven

biden consente van minen joncheere in aelmoesenen

den kinderen/ ende bij dien hier niet daer

af gherekent ontfaen[[25]](#footnote-25)

VIII Somme nichil[[26]](#footnote-26)

Ander ontfanc van coope ghevallen

binnen deser jaere alsoe hier naer volght

Inden eersten ontfaen van Gillise Van Langmeersch

van 3 dachwant lants gheleghen in sijn velde-

kijn die hij vercochte Henderic Den Rouc

coste elke roe 8 s./ daer af ontfaen 12 lb. par.

Item ontfaen van Willem Martins van 40 roeden

lants ghelegen up de coutere/ die hij cochte

jeghen Janne Martins sinen vadere/ ende galt elke

roede 6 s. daer af ontfaen 24 s.

Item ontfaen van Jacop Scockaert van 60 roeden

lants gheleghen ter Goten[[27]](#footnote-27)die hij vercochte

Willeme Van Scelverghem/ ende galt elke roede

4 s./ daer af ontfaen 24 s.

Item ontfaen vande selve Jacop Scockaert van

diverssen stucke van lande gheleghen in vele

plaetsen die hij vercochte Rasen Cleerboout[[28]](#footnote-28)

ende daer af ontfaen int gheheele 4 lb. 10 s. par.

**Blz 17**

**folio 9 recto**

Item ontfaen van Rasen Vander Beke van eenen

dachwant ende 19 roeden lants gheleghen over Yvendale

die hij vercochte Gilles Ruvoet ende galt elke

roe 6 s./ daer af ontfaen 3 lb. 10 s.

Item ontfaen van Janne Den Thoys van 1 ½ dachwant

meersch gheleghen ten Dalmeerssche dat hij

vercochte Janne Seghers/ ende galt int ghe-

heele 8 lb. gr./ daer af ontfaen 9 lb. 12 s.

Item ontfaen van Lievin Van Zele van eenen cleene

percheele lants/ dat hij vercochte Janne Den

Porre/ ende daer af ontfaen 16 s.

Item ontfaen van Janne Den Half van lande die

hij vercochte Janne Den Hont/ ende daer

af ontfaen 33 s.

Item ontfaen van Olivier Van Panteghem vande

manghelinghe die hij dede jeghen Janne Boonen 10 s.

Item ontfaen van Janne Boonen ints ghelijcx

vander selver manghelinghen 10 s.

Item ontfaen vanden selven Janne Boonen vande

lande dat hij ghecocht heeft jeghen Martin

De Grave filius Claues[[29]](#footnote-29)/ gheleghen in diversschen stede

ende daer af ontfaen int gheheele 30 s.

Item ontfaen van Rijquaert Vanden Zijpe vanden

lande dat hij vercochte Den Meyere[[30]](#footnote-30) gheleghen

in diverssen stucken up den berch/ ende galt

int gheheele 57 lb. par. daeraf ontfaen 5 lb. 14 s.

**Blz 18**

**folio 9 verso**

Item ontfaen vanden selven Rijquaert Vande Zijpe

vande lande dat hij vercochte Janne Vanden

Stoerme gheleghen int Mansvelt ende up Thons-

berghe velt ende galt int gheheele 40 lb. par

daer af ontfaen 3 lb. 12 s.

Item ontfaen van Cornullis Den Deysere van 21

roeden meersch gheleghen ter Erpen ande beke/ die

hij vercochte Pietren Willans/ ende galt elke

roe 7 s./ daer af ontfaen 15 s.

IX Somme 47 lb. par.

Ander ontfanc van diveerssen persoonen

alsoe hier naer volght

Inden eerste ontfaen van minnen joncheere bovenghe-

noemt bider hant vanden ontfanghere van

Roubays 34 Rijnsche guldene ende

34 postulaetse guldene[[31]](#footnote-31) valent te gadere 107 lb. 4 s.

Item ontfaen vanden selven minne joncheere den

XVIsten dach in octobre omme Dieric Den Riddere

te ghevene 3 gulden salute[[32]](#footnote-32)/ vz.[[33]](#footnote-33) 7 lb. 7 s.

Item ontfaen vanden selven/ ten selven daghe

10 postulaetse guldenen valent 14 lb. par.

Item ontfaen vanden selven den XXIIste dach

in octobre bider hant van Martin De Sloot-

makere[[34]](#footnote-34) 3 postulaetse guldenen/ valent 4 lb. 4 s.

**Blz 19**

**folio 10 recto**

Item ontfaen vanden selven den leste dach in oc-

tobre bider hant van Pietre Den Scaelgiedec-

kere[[35]](#footnote-35) 8 lb. 8 d.

Item ontfaen vanden selven den XXVII ste dach in

novembre omme den vors. Pietren Den Scael-

giedeckere te ghevene 63 lb. 10 s.[[36]](#footnote-36)

Item ontfaen vanden selven den eerste dach in

decembre bider hant van Gheerde De Mets 7 lb. 4 s.

Item ontfaen vanden selven bider hant van meester

Janne Den Schildere van Nieneve 20 lb. 12 s.

Item ontfaen vanden selven den XXIX en dach

in decembre bider hant vanden glasemakere

van Bruesele 14 lb. 16 s.

Item ontfaen vanden selven bider hant van Jacop

Scockaert/ overmids dat dontfanghere van Den-

derwiendeke gherekent hadde 50 s.

Item ontfaen van Steven van Liedekerke als

van den heeken vercocht upt Bosterbosch

vallende te meye 131 lb. 5 s.[[37]](#footnote-37)

Item ontfaen van Joose Triest ende van Gillise

Den Clerc als van den Moerpachte vallende

te ½ meye 180 lb. par[[38]](#footnote-38)

Item ontfaen van Janne Vande Stoerme ont-

fanghere van Denderwiendeke etc.[[39]](#footnote-39) 486 lb. 11 s. 7 d.

**Blz 20**

**folio 10 verso**

Item ontfaen noch vanden selven ontfanghere 113 lb. 8 s. 5 d.

Item so verclaert de vors. ontfanghere dat ghe-

ordineert was biden ghenen die over scaelgiedack

te metene waren/ datmen afslaen soude vande

gheheelder mate uutgheghevene bij Goessin Van

Ympe[[40]](#footnote-40) tvierendeel van eender roede/ ende draeght

in ghelde ten prijse dat de roede besteedt was

bij minnen joncheere vornoemt [[41]](#footnote-41) 6 lb. 15 s.

Item ontfaen noch van minen joncheere bovenghenoemt bider

hant van Robbrecht Den Smet 4 lb. 16 s.

Item ontfaen vande selven omme Gilles Den Cat

slootmakere in Rijssele te ghevene[[42]](#footnote-42) 5 lb. par.

Item ontfaen van den selven omme Janne Den Wale

te gheve woenende te Mechline/ omme te

betalene Den Ketele[[43]](#footnote-43) ende vor de costen 55 lb. 12 s.[[44]](#footnote-44)

Item ontfaen vanden selven omme te betalene

2 bedden ghecocht te ½ Vastenen te Ghend

int gheheele 34 lb. 16 s.[[45]](#footnote-45)

Item ontfaen vanden selven omme te coopene 4

fastaynen[[46]](#footnote-46) 19 lb. 10 s.

Item ontfaen vanden selven omme Fransen Tuschaens

te betalene vanden beslaghe[[47]](#footnote-47) van drie vein-

stren int nieuwe werc[[48]](#footnote-48) 10 lb. 2 s.

X Somme 802 lb.

**Blz 21**

**folio 11 recto**

Ander ontfanc van diveerssen goede

vercocht binnen desen jaere int hof te

Hersele alsoe hier naer volght

Inden eerste vercocht Janne Heys 6 huydde

commende vanden ossen ghecocht te Diest

ende galt elc stuc 40 s./ comt 12 lb. par.

Item vercocht den selven Janne 5 huydde commende

vanden ossen ghecocht te Ghend/ ende daeraf

ontfaen in gheheele 8 lb. 8 s.

Item vercocht den selven Janne een cleen coeyen-

huydt commende van Jabbeke ghecocht bij

Segheren Lauerdeys[[49]](#footnote-49)/ daeraf ontfaen 20 s.

Item vercocht den selven Janne 2 huydde commende

vanden coeyen ghecocht te Nieuweghe[[50]](#footnote-50) ende

galt tstuc 24 s. comt 48 s.

Item vercocht den selven Janne 7 scaepvachten

die ghesleghen waren tusschen Paesschen

ende Bamesse/ ende galt tstuc 4 s. comt 28 s.

Item vercocht Pietren Den Clerck 1 mandelen

stroos/ daer af ontfaen 8 s.

Item vercocht Heinric Maes 2 mandelen stroos

daer af ontfaen 8 s.

Item vercocht Ghiselbijn[[51]](#footnote-51) 2 mandelen stroos

daer af ontfaen 8 s.

Item vercocht Janne Boonen 2 mandelen stroos

daer af ontfaen 8 s.

**Blz 22**

**folio 11 verso**

Item vercocht den waghemakere 1 ½ mandele stroos

daer af ontfaen 6 s.

Item vercocht Machiele Galands 1 mandele stroos

daer af ontfaen 4 s.

Item vercocht den upsetters vanden baerspele[[52]](#footnote-52)

2 cappoenen in plumen/ daer af ontfaen 12 s.

XI Somme 47 lb. 18 s.

Ander ontfanc vanden scoofcoorne

van desen jaere ende ougste XLVIII (**1448**)

hier naer volght

Inden eersten so ghedraecht tscoofcoorne vanden

vors. jaere ende ougste naer doverbringhen

van Pieret Hespeel ghelevert up den solder

57 sacke ende 10 modekens Herselscher

mate/ waer af datter sijn 6 sacke ende

3 modekens taerwen/ vande welker dbewijs

hier naer verclaerst staet

Inden eerste vercocht Martijn Boeshout woe-

nende tAelst 21 sacke coorins Aelsterscher

**Blz 23**

**folio 12 recto**

mate/ ende galt elken sac vander selver mate

54 s./ valent in Herselscher mate 24 ½

sacke coorins elken sac Herselscher mate in

daventant vanden vors. prijse 46 s. 4 d.

comt 56 lb. 14 s.

Item vercocht tAelst bider hant van Pieret

Hespeel ten tween werfsten 8 sacke coorne

Aelsterscher mate/ ende galt elken sac vander

selver mate 51 s./ valent in Herselscher

mate 9 sacke ende 4 modekens coorins/ elken sac

Herselscher mate in davenant vande vorseide

prijse omtrent 43 s. 6 d. poyte comt 20 lb. 8 s.

Item vercocht tAelst bider hant vande vors. Pie-

ret 2 ½ sacken coorins Aelsterscher mate

ende galt elken sac vander selver mate 57 s.

valent in Herselscher mate 2 sacke ende 11

modekens coorins/ elken sac Herselscher mate in

davenant vande vorseide prijse omtrent 48 s.

6 d. poyte comt int gheheele 7 lb. 2 s. 6 d.

Item vercocht Soyere Oorgat ende Gillise Den

Groote eenen sac coorins Herselscher mate

daer af ontfaen 48 s.

Item vercocht Gillise Den Groot ende Martin Assel-

man 4 modekens coorins Herselscher mate/ daer af

ontfaen 16 s.

Item vertheert int hof te Hersele van desen

voors. scoofcoorne in witten broode 6 sacke

ende 3 modekens taerwen Herselscher mate/ ende bij

dien hier niet daer af gherekent ontfaen

**Blz 24**

**folio 12 verso**

Item vertheert int hof vanden vors. scoofcoor-

ne in brunen broode 8 sacke ende 8 modekens coorne

Herselscher mate/ ende bij dien hier niet daer

af gherekent ontfaen

Item ghegevene den duven vanden vors.scoofcoorne

2 sacke ende 8 mudekens coorins Herselscher mate

ende bij dien hier niet daer af gherekent ontfaen

Item so heeft de vors. ontfanghere tvors. scoofcoo-

ren doen herwannen/ waer af dat de

kniessen[[53]](#footnote-53) ghegheven den verkenen draghen

eene sac Herselscher mate

Item so heeft tvors. scoofcooren ghelaect up den

solder 14 modekens Herselscher mate

XII Somme vande scoofcoorne

 loopt 57 sacke ende 10 modeke

 Herselscher mate

 ende als vande ghene datter ver-

 cocht es draeght in ghelde 87 lb. 8 s. 6 d..

**Blz 25**

**folio 13 recto**

Ander ontfanc vanden pachtcoorne

alsoe hier naer volgt

Inden eersten so ghedraecht tselve pachtcooren

ontfaen van Cornullise Den Dooren tOnser

Vrouwen daghe Lichtmesse anno XLVIII (**1448**) mids

de resten vande jare XLVII (**1447**)/ ghelijc dat blijct

biden eersten ende tweesten article vander

sevenste sommen van deser rekeninghe int ghe-

heele 189 sacke bruuns coorins/ vande

welken dbwijs hier naer volght

Inden eersten vercocht Martin Boeshout[[54]](#footnote-54) woenen-

de tAalest 83 ½ sacke coorins Aelsterscher

mate/ ende galt elken sac vander selver

mate 54 s./ valent in Herselscher mate

97 sacke ende 5 modekens coorins/ elken

Herselscher mate in davenant vande vors.

prijse 46 s. 4 d./ comt int gheheele 225 lb. 9 s.

Item so verclaerst de vors. ontfanghere hoe dat

Jan Dinghelsche pachter int hof te Her-

sele/ de besaethede[[55]](#footnote-55) vanden coorne vande vors.

hove meerdere latenmoet te sinne afsceeden

dan hijse vant te sinen ancommene/ omme de

zade vanden vors. hove te ghelikene/ ende

overmids desen so es hem toegheleit eenen sac

coorins Herselscher mate/ vanden welken

de vors. ontfanghere hier niet rekent ontfaen.[[56]](#footnote-56)

Item voort so verclaerst de vors. ontfanghere dat

vande selven pachtcoorne rustende sijn up

den soldere 3 sacke coorins Herselscher mate

**Blz 26**

**folio 13 verso**

Item voort verclaerst de vors. ontfanghere dat tselve

pachtcooren ghelaect[[57]](#footnote-57) heeft up den soldere 3

sacke ende 1 modeken coorins Herselscher mate/ vanden

welken de selve ontfangher hier niet rekent ontfaen

XIIII Somme vander vors. pachtcoorne

 comt 104 ½ sacke coorne Hersel-

 scher mate

 Ende als vanden ghenen datter

 vercocht es comt in ghelde 225 lb. 9 s.

Ende tsoirplus draghende 84 ½ sacke coorne

Herselscher mate blijft inden handen vanden

ontfanghere rustende onder Cornullijs Den Dooren

Ander ontfanc vander taerwen

alsoe hier naer volght

Inden eersten so ghedraecht de selve taerwe

ontfaen van Cornullise Den Dooren tOnser Vrou-

wen daghe Licht messe anno XLVIII (**1448**) mids der

resten vanden jaere XLVII (**1447**) ghelijc dat blijct

biden derden ende vierden article vander sevenste

sommen van deser rekeninghe int gheheele

66 sacke taerwen Herselscher mate/ vanden

welken dbewijs hier naer volgt

**Blz 27**

**folio 14 recto**

Inden eerste vercocht Martin Boeshout woenende tAelst

30 sacken taerwen Aelsterscher mate/ ende galt

elken sac vander selve mate 54 s. valent

in Herselscher mate 35 sacken taerwen/ elken

sac Herselscher mate in davenant vande vors. prijse

46 s. 4 d./ maer overmids dat de selve

Martin binnen der vors. coomanscap ende vorwooren

van desen vors. drien sommen/ te wetene vande

scoofcoorne, vande pachtcoorne ende vander taer-

wen hebben moet 3 sacke coorins Aelsterscher

mate/ so en rekent de vors. ontfanghere

maer ontfaen betaelt vande vors. 30 sacken taerwen

Aelstersche mate de 27 sacke taerwen ten

prijse als boven comt[[58]](#footnote-58) 72 lb. 18 s.

Item verclaert voort de vors. ontfanghere hoe dat

hij den vors. Martin Boeshout ghelevert

heeft tAaelst 1 ½ sac coorins Aelstersche mate binnen

dese vors. drie leveringhen/ meer dan hij ont-

finc up den soldere te Hersele/ ende heeft daer

af ontfaen vande vors. Martine den prijs als

boven/ comt 4 lb. 12.

Item vertheert int hof te Hersele vander vors.

taerwen in witten broode 8 sacke 8 modekens taer-

wen Herselscher mate/ ende bij dien hier niet

gherekent ontfaen

Item ghegheven den partrijsen 8 modekens taerwen

Herselscher mate/ ende bij dien hier niet daer

af gherekent ontfaen

Item verclaert voort de vors. ontfanghere dat vander

vors. taerwen rustende sijn up den soldre 10 ½

sacke taerwen Herselscher mate vanden welken

de vors. ontfanghere hier niet rekent ontfaen

**Blz 28**

**folio 14 verso**

Item verclaert voort de vors. ontfanghere dat de selve

taerwe ghelaect heeft up den soldere 15 modekens

taerwen Herselscher mate/ vanden welken

de vors. ontfanghere hier niet rekent ontfaen

XIIII Some vander vors. taerwen comt

 56 sacke ende een modeken taerwe Her-

 selscher mate

 Ende als vanden ghenen datter

 vercocht es comt in ghelde 76 lb. 19 s.

Ende tsoirplus draghende 9 sacke ende 11 modekens

taerwen Herselscher mate blijft inden handen

vande ontfanghere rustende onder Cornullijs Den

Dooren

XV Somme van alden ontfanghe

 comt in gheheele 2.972 lb. 12 s. 9 d.

**Blz 29**

**folio 15 recto**

Hier naer volght duutgheven ende

betalinghe ghedaen biden vors.

ontfanghere in mindernessen van sinen

ontfanghe

Eerst van erffeliker renten

Inden eersten betaelt minne heere den dekin van Aelst

als vanden cathedraticum vallende tSente Matheeus

daghe anno XLIX (**1449**) 18 d.

Item betaelt den kercmeesters van Hersele van

renten vallende te Kerss(avonde) XLVIII (1448) 29 s. 10 d. obool

Iterm betaelt den selven kercmeesters eenen stoop wijns

vallende te Paesschen/ ende dien ghelevert

uten hove/ ende bij dien hier niet gherekent

Item betaelt den helegheestmeester van Hersele

van rente vallende te Kerss(avonde) XLVIII (**1448)** 38 s.

Item betaelt den prochiaen ende den coster van

Hersele van jaerghetiden vallende te Kerss(avonde) 39 s. 4 d.

Item betaelt der capelrijen vanden hospitaele te Her-

sele vallende ter Kerss(avonde) van 4 cappoenen 16 s.

Item betaelt huten hove van Hersele te Ghend

van de lantcheinse[[59]](#footnote-59) vallende te Bamesse anno

XLVIII (**1448**) 27 s.

Item betaelt den praetere vanden Maeymeersche te

Ghend van sinen dienst 36 s. par.[[60]](#footnote-60)

I Somme 9 lb. 7 s. 8 d. obool

**Blz 30**

**folio 15 verso**

Ander betalinghe ende huutghevene

vande pensioene biden vors. ontfanghe

ghegeven den boden int hof ende

elder[[61]](#footnote-61) alsoe hier naert volght

Inden eerste betaelt Achilles Caulier voer sine wedden

gheordineert bij minnen joncheere vallende te

Bamesse 50 lb. par.

Item betaelt Gillise Den Clerc advocaet vor scepenen

vander keure in Ghend vor sine wedden ghe-

ordineert bij minne joncheere/ ghelijc dat blijct

bidr quitanchen 24 lb. par.

Item betaelt Gheerolf Van Hoeteghem advocaet vor

scepenen van ghedeele in Ghent vor sine wedden

gheordineert bij minen joncheere ghelijc dat blijct

bider quitanchen 12 lb. par.

Item betaelt Pierette Hespeel vor sinen dienst van

eenen jaere vallende tSente Jans Messe lest leden 12 lb.

Item betaelt Willekin Den Scrijnmakere[[62]](#footnote-62) vor sinen

dienst van eenen jaere/ vallende tSente Bamesse 12 lb.

Item betaelt Allisen[[63]](#footnote-63) sBraeyen vor haren dienst van

eenen jaere/ vallende tOnser Vrouwen Daghe

Lichtmesse lest leden 10 lb. 16 s. par.

Item betaelt Grieten sClercxs voor haren dienst van

eenen jaere vallende te Sente Martins Messe

lest leden 9 lb. 12 s. par.[[64]](#footnote-64)

Item betaelt Leys Loonijs vanden orloye[[65]](#footnote-65) up de halle te hou-

dene vallende te Kerss(avonde) 40 s. par.

**Blz 31**

**folio 16 recto**

Item betaelt Alisoen De Ladezoes camer joncwijf vor

haren dienst van eenen jaere/vallende te Alder-

heleghmesse lest leden 12 lb. par.

Item betaelt Hannen Heylin vor sinen dienst van 1

jaere vallende te Bamesse 16 lb.

Item betaelt Herven den knecht vander coekenen**[[66]](#footnote-66)** vor

sinen dienst van eenen jaere vallende te Paessche 3 lb.

Item betaelt Coppin Jans Prins**[[67]](#footnote-67)** sone van dat hij es

gheweest int hof 26 s.

Item betaelt der voestren[[68]](#footnote-68) van Anneesen Jans Van Pol-

laer dochter vor de houdenesse**[[69]](#footnote-69)** vander vors.

Anneesen van 2 jaer ende 2 maenden tijds[[70]](#footnote-70) 15 lb. 12 s.

Item betaelt vander vors. Anneesen hooft[[71]](#footnote-71) te ghenesene

biden bevele van mir jouffrouwe 36 s.

II Somme 182 lb. 2 s.

Ander huutghevene ende betalinghe ghedaen

biden vors. ontfanghe diverssen persoonen

alsoe hier naer volght

Inden eerste ghegheven mijnder jouffrouwe van Rou-

bays bij werfsten bij haer gherekent 48 lb.[[72]](#footnote-72)

Item gheheven Lodewijc Den Commere balliu van

Hersele omme te vervolghene inden name van minen

joncheere bovenghenoemt/ vor minne heren vanden rade in

Denremonde/ ende eldre 50 lb. par.[[73]](#footnote-73)

**Blz 32**

**folio 16 verso**

Item betaelt van diverssen coste ende handelinghen

die de vors. ontfanghere gehadt ende huutgehe-

gheven heeft binnen desen jaere int hof te Her-

sele te diverssen stonden ghelijc alst blijct biden

sommen gherekent ende gheset bij minne vors.

joncheere ofte mijnder jouffrouwe inden boec ende rekeninghe

vanden expensen van desen jaer/ draghende 2.139 lb. 12 d.[[74]](#footnote-74)

Item verclaert voort de vors. ontfanghere hoe

dat hij ghevolgt heeft te wette up door[[75]](#footnote-75)

van Janne Van Waterloos vor 9 d. tsjaers

erffeliker rente van welken ghevolghe de we-

duwe ghenantiseert[[76]](#footnote-76) hadde onder scepenen van

Hersele van 6 d./ Ende als vanden andren

3 d. so hebben de wederpartien midsgaders

den ontfanghere bij oversiene ende bewijse vanden

ouden rentboeke bevonden dat de vors. rente

van 3 d. tsjaers tweewerf bewijst stont inden

bouc/ ende bij dien tghevolgh ghedaen biden

vors. ontfanghere sijnde ydel/ vanden welken

ghevolghe de wette(lijke) coste draeghen 24 s. 6 d.

Item voort verclaert de vors. ontfangher hoe dat hij

up sijn eerste jaer vercochte Bertelmeeus Den

Visschere tAelst 200 karpers omme 21 lb. 12 s. par.

Ende het so zij dat de vors. Bertelmeeus ghe-

vlucht[[77]](#footnote-77) es/ so en heeft de vors. ontfanghere

sijn vors. somme met al commende verhalen noch

ghecrighen hij en heeft an moeten verliesen/

dewelke verlies ende reste de vors. ontfanghere

rekent biden consente ende ghelieften van

minen joncheere draghende[[78]](#footnote-78) 32 s.

Item ende ints ghelijcx so vercochte de vors.

ontfanghere in sijn eerste jaer 2 oude muelen-

steene ghedaen vander wintmolen te Hersele

**Blz 33**

**folio 17 recto**

dwelke hij oec niet en heeft moghen ghecrighen

sonder achterdeel[[79]](#footnote-79)/ dwelke achterdeel de vors. ont-

fanghere rekent biden consente ende ghelieften van

minne joncheere draghende 8 s.[[80]](#footnote-80)

Item verclaert voort de vors. ontfanghere hoe dat

hij in djaer vorleden cochte een coe jeghen Janne

Den Drivere te Nieneve/ daeraf dat de vors. Jan

mier hebben wilt danse de vors. ontfanghere ghe-

rekent heeft overmids de costen datse ghecocht

ende ghehaelt was te Brugelettes/ draeght[[81]](#footnote-81) 32 s.

Item betaelt den bailliu ende scepenen van Reesseghem

van haren rechte van eender copien ghedaen in

haerlieder secreet inhoudende den sekeren die Martin

De Graeve ghedaen heeft ter causen vande pachthove

te Hersele/ draghende int gheheele mids haer

lieder clerc vande copien te makene ende te scrivene 28 s.[[82]](#footnote-82)

Item betaelt den bailliu ende scepenen van Hersele van

haren rechte omme te registreerne de copie in-

houdende den sekere die Jan Dinghelsche ende

Heinric De Grave ghedaen hebben ter causen vande

pachthoeve te Hersele mids den clerc draghende 12 s.[[83]](#footnote-83)

Item verclaert voort de vors. ontfanghere hoe dat

hij ghevolgt heeft up een stuc lants up de

heyde vor erveliker rente/ ende oec up Cor-

nullijse Den Dooren omme sijn achterstel vande hove

te Hersele/ vanden welken de vors. ontfanghere

begheert onverlet te stane vande costen omme

dies wille dat noch hangt in ghedinge ende

de saken niet ghetermineert en sijn[[84]](#footnote-84)

Item betaelt den ontfangher vor sinen wedde van

sine dienste vande ontfangherscepe 12 lb. par.

III Somme 2.256 lb. 8 s. 4 d.

**Blz 34**

**folio 17 verso**

Somme van alden huutghevene

comt int gheheele 2.447 lb. 18 s. obool

Ende dontfanc voren draeght 2.972 lb. 12 s. 9 d.

Aldus blijct dat de vors. ontfanghere meer

heeft ontfaen dan huutghegheven 524 lb. 14 s. 8 d. obool

Item blijft de vors. ontfanghere tachter in coorne rustende

onder Arend De Smet den muldere 46 sacke ende 4 modekens moutercoorne Herselsche mate

Item blijft de vors. ontfanghere tachter in brunen coorne

rustende onder Cornullise Den Dooren 84 ½ sacke coorne Herselscher mate

Ende vanden selven coorne rustende up de soldre int hof

te Hersele 3 sacke coorne Herselscher mate

Item blijft de vors. ontfanghere tachter in taerwen rustende

onder Cornullis Den Dooren vornoemt 9 sacke ende 11 modekens taerwen Herselsche mate

Ende vander selver taerwen rustende up den soldre int

hof te Hersele 10 ½ sacke Herselscher mate

1. Anechin is weggevallen. [↑](#footnote-ref-1)
2. baerspele: barenspel: een soort van krijgertjesspel

<https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M004771.re.3&lemma=barenspel&domein=0&conc=true>

De opzetters ervan worden ook in de verkoop van de kapoenen vermeld.

Een citaat op pagina 224 van Het dagboek van Gent 1447 tot 1470, deel 2

<https://www.dbnl.org/tekst/_dag005dagb04_01/_dag005dagb04_01_0091.php>)

“ ende daer naer hilt myn gheduchte Heere een baerspel bachten zynen hove te Walle, in den meersch, tusschen drie tenten, ten aensiene van den voorscreven ambassadeurs, ende daer waren te winnene diversche prysen, ende myn gheduchte Heere lieper zelve ter baren; ende hier naer trac myn gheduchte Heere van Ghendt te Brugghe waert, donderdach den XIIIen dach van hoymaent LXIX (is 1469). [↑](#footnote-ref-2)
3. zelfde bedrag, staat in het contract: pact= vandaar het woord pacht. In het Frans “ferme”= een vast bedrag. [↑](#footnote-ref-3)
4. een roe is in de eerste plaats een lengtemaat: varieert naar lengte (cfr woordenboek van 3,5 tot ruim 4 meter): <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M060405>

een roede is ook een oppervlaktemaat (cfr de vierkante roede), in Herzele is deze volgens Vande Walle 30,7456 m2. De zijde van dit vierkant zou dan 5,54 m zijn. De pachter moet hier nog 950 roeden hagen planten of 5,26 km.

 opgeschoten aanplantsel: de heer wil zeker zijn dat zijn hoeve steeds in een optimale conditie blijft. Vanuit wilg is poten gemakkelijker dan van uit andere boomsoorten. [↑](#footnote-ref-4)
5. Janne is ook een ontvanger (van de hagen), Mosqueroen heeft duidelijk ook een -commerciële- functie op het hof (blijkt later Griele te heten, een vrouw), Boudin De Meier is meier (een bestuurlijke, juridische maar duidelijk ook met administratief-economische bevoegdheid) [↑](#footnote-ref-5)
6. poot: stek, loot, tak die in de grond gezet wordt om wortel te laten schieten. Wordt hier voor 14 s. per 100 verdingd. Gelet op het aantal (ieder jaar!) en de prijs zal het in Herzele waarschijnlijk niet gaan om bomen maar om iets anders? <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?wdb=WNT&actie=article&uitvoer=HTML&id=M055389> [↑](#footnote-ref-6)
7. ze kennen al de volgende pachter: Jan Dinghels. Die krijgt een korting van 10 zakken koren omwille van de schade die konijnen aangericht hebben. [↑](#footnote-ref-7)
8. Jan is de zoon van Willem Dinghels, is de pachter van het hof, in 1470 ook schepen [↑](#footnote-ref-8)
9. zoals de kopie melding maakt [↑](#footnote-ref-9)
10. deze paragraaf lijkt wel onvolledig: het bedrag is niet aangevuld, de datum ook niet. Het zijn de pachtvoorwaarden van de inkomende pachter. De ontvanger heeft niet (verder) de moeite gedaan naar het contract te gaan kijken. [↑](#footnote-ref-10)
11. pacht voor de molen in moutercooren= benaming van het graan dat als betaling komt van de molens [↑](#footnote-ref-11)
12. zelfde bedrag als vorig jaar, termijn van drie jaar [↑](#footnote-ref-12)
13. zelfde als vorig jaar [↑](#footnote-ref-13)
14. ook drie jaar [↑](#footnote-ref-14)
15. zelfde bedrag als vorig jaar [↑](#footnote-ref-15)
16. de pastoor uit de vorige rekening [↑](#footnote-ref-16)
17. nieuwe pachten in de rekening, op grondgebied Woubrechtegem [↑](#footnote-ref-17)
18. toemaat: het “nagras”= het gras dat er groeit nadat er een eerste maal gehooid is. Een verklaring van de nieuwe pachten en de toemaat zou kunnen zijn dat die tot vorig jaar in de grote pacht van Cornelis Den Dooren zaten. Bij de nieuwe pacht van Jan Dinghels zijn er nieuwe voorwaarden: de toemaat gaat naar anderen <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M068846&article=toemaat&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-18)
19. 3 \*25 = 75. zoals met quatre-vingt [↑](#footnote-ref-19)
20. Blijkbaar wordt het nagras op de Lammeers verkocht in dagwanden (en dan schiet er nog 75 roeden over). Wellicht is er geen afpaling tussen die percelen (percelen die gepacht worden, het gras verkocht...) [↑](#footnote-ref-20)
21. een vracht, karrevracht: in de Melkenbeek mag de koper zijn kar gewoon gaan vullen. De prijs komt overeen met 1 ½ dagwand. <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=67040&lemma=voere&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-21)
22. vrouw, genoemd naar familie Deysers (familienaam in mannelijke term: Deyser) [↑](#footnote-ref-22)
23. Guinevevre, een vrouw. Is blijkbaar voor de ontvanger ook een vreemde naam en schrijft hem slecht. Haar kind mag het beste hoofd hebben. De naam wijst waarschijnlijk toch naar een betere afkomst. [↑](#footnote-ref-23)
24. of Hespeel [↑](#footnote-ref-24)
25. Geert Boytacx krijgt eerst de helft van het kateil in de vorm van een aalmoes bij het overlijden van Griele sDeysers, komt in het zelfde jaar ook te overlijden. Opnieuw toont de heer zijn goed hart en schenkt het beste kateil aan zijn kinderen. [↑](#footnote-ref-25)
26. ofwel slechte tijden ofwel meer medelijden [↑](#footnote-ref-26)
27. vandaag goed gekend in Herzele: het Hof ter Goten, plaatsnaam ook bij Van Durme [↑](#footnote-ref-27)
28. regelmatig een dubbele oo, kunnen schrijffouten zijn [↑](#footnote-ref-28)
29. Martin, de zoon van Claus De Grave [↑](#footnote-ref-29)
30. Boudin De Meyere [↑](#footnote-ref-30)
31. <https://www.ensie.nl/oosthoek/postulaatgulden>, geraadpleegd op 21/09/2021:

Nederlandse munt van zeer laag gewicht en goudgehalte. Is geslagen door Rudolf van Diepholt. Van 1423 tot 1432 was hij postulaat (= een aspirant kloosterbroeder) en van 1432 tot 1435 was hij bisschop van Utrecht. Later werd de naam de algemene aanduiding van munten met de afbeelding van een staande heilige bisschop. De populaire naam voor de munt zou “knapkoek” geweest zijn.

Als een rijnsgulden gelijk is aan 2 lb. par. dan blijkt de postulaatse gulden nog geen 1 ½ lb. par waard te zijn. Rekeningen: info over muntverhoudingen! [↑](#footnote-ref-31)
32. salute: een gouden munt die tot in de 16de eeuw geslagen werd in Frankrijk waarop de boodschap van de engel aan de Heilige Maagd was afgebeeld met het randschrift: *Salus populi suprema lex esto.* Waarde : 2 lb. 9 s. [↑](#footnote-ref-32)
33. vz= de afkorting van *videlice*t: “namelijk”, gebruikt bij een omzetting in een andere eenheid, ook bij zakken en modekens. De “z” zal de fonetische uitdrukking zijn “cet” [↑](#footnote-ref-33)
34. De slotenmaker, kan ook gewoon achternaam zijn... [↑](#footnote-ref-34)
35. een schaliedekker: iemand die daken dekt, niet met hooi, maar met schalies. Geeft geld van de heer aan de ontvanger? Waarschijnlijk zijn functie en niet zijn achternaam. [↑](#footnote-ref-35)
36. ontvanger krijgt geld van de jonkheer om het later aan de schaliedekker te geven. Bider hant: uitgegeven door de heer aan degene die werken deden, moet de ontvanger in zijn boekhouding als “uitzonderlijke ontvangsten” opnemen. [↑](#footnote-ref-36)
37. terug groot bedrag als vorig jaar. Het bos was groot en eiken kunnen duur gaan. Bedrag is blijkbaar voor meerdere jaren overeengekomen? In het denombrement krijgt de heer ook jaarlijks 40 lb. van het hout uit een bos in Herzele. Van Roubaix was misschien eigenaar van het Bosterbos. Dit was een uitgestrekt bos op de grens van Burst, tegen Aaigem en Bambrugge. [↑](#footnote-ref-37)
38. moerpacht: veengrond [↑](#footnote-ref-38)
39. et cetera. zie dispuut over Denderwindeke. Terug een groot bedrag aan ontvanger van Herzele. [↑](#footnote-ref-39)
40. Impe: tegen Erpe Mere [↑](#footnote-ref-40)
41. Goessin Van Ympe heeft de schaliën gelegd maar heeft waarschijnlijk een kwart roede (oppervlakte of lengtemaat) te veel gerekend. De ontvanger krijgt 6 lb. 15 s. terug. [↑](#footnote-ref-41)
42. de ontvanger krijgt 5 lb. van de jonkheer om het aan Gilles De Cat, een slotenmaker in Rijsel te geven [↑](#footnote-ref-42)
43. ketel: voorwerp of beroepsnaam voor iemand die ketelsmid is: <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=VMNW&id=ID16423&article=ketel&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-43)
44. de ontvanger krijgt 55 lb. 12 s. van de jonkheer om het aan Jan De Wale te geven die in Mechelen woont om de ketel te betalen of het aan iemand te geven die De Ketel noemt. [↑](#footnote-ref-44)
45. of 17 lb. 8 s. voor een bed, aan 4 s. voor een dagloon: 87 daglonen [↑](#footnote-ref-45)
46. fustein: een grove stof uit boomwol, thans bombazijn genoemd, genoemd naar een stad uit Egypte. (halflinnen en katoen?) Gebruikt voor kledingstukken. Misschien hier voor 4 gordijnen voor de hemelbedden.

<https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=09965&lemma=fustein&domein=0&conc=true>

<https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M017011&lemma=fustein&domein=0&conc=true>. [↑](#footnote-ref-46)
47. beslag: datgene waarmee iets bekleed is, tot verbinding: <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M007597&lemma=beslag&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-47)
48. het beslag van drie vensters in het nieuwe werk, ook iets aan die bedden? [↑](#footnote-ref-48)
49. Janne koopt de huid van een kalf die Segher gekocht had in Jabbeke [↑](#footnote-ref-49)
50. Nieuweghe: een plaats in Jabbeke [↑](#footnote-ref-50)
51. al tegengekomen in baljuwrekening 1481-1482 als achternaam van Griele Ghystelbijns, te lezen als Ghiselins [↑](#footnote-ref-51)
52. zie begin: ze moeten betalen voor de 2 kapoenen [↑](#footnote-ref-52)
53. krensen: afval van het graan: <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M035426&lemma=krense&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-53)
54. het is niet altijd duidelijk of het over “hout” gaat dan wel over “hont” [↑](#footnote-ref-54)
55. besaetheid: de ten velde staande oogst: <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=03531&lemma=besaetheit&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-55)
56. Bij een overname van een pacht kijkt men naar wat er nog op het veld staat. Jan Dinghels, die de nieuwe pachter wordt na Cornullis Den Dooren, moet de grond beter achterlaten dan hij ze bij zijn aankomen krijgt. Hij krijgt hier voor één zak korting. [↑](#footnote-ref-56)
57. afgekeurd [↑](#footnote-ref-57)
58. Martin Boeshout, waarschijnlijk een graanhandelaar, koopt ook 30 zakken tarwe, naast de andere aankopen die hij al deed. De ontvanger rekent hem maar 27 zakken aan. [↑](#footnote-ref-58)
59. in vorige rekening: van rente. Nu een landbelasting. Zijn synoniemen voor een belasting die naar een overheid gaat. [↑](#footnote-ref-59)
60. vorig jaar zelfde bedrag maar toen geschrapt [↑](#footnote-ref-60)
61. heeft personeel die niet in Herzele is (Gent, Aalst,...) [↑](#footnote-ref-61)
62. zelfde als vorige rekening: heeft een jonge man in dienst -als schrijnwerker? Kan ook zijn naam zijn. [↑](#footnote-ref-62)
63. de lonen van het personeel zijn deze zelfde als vorig jaar [↑](#footnote-ref-63)
64. zelfde als vorig jaar [↑](#footnote-ref-64)
65. orlogie: het uurwerk. de man zorgt voor het uurwerk op de halle (de gewichten optrekken? Krijgt hiervoor zelfde bedrag als vorig jaar, is wel weinig. Is misschien maar paar minuten per dag nodig... <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=40036&lemma=orl%2A&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-65)
66. voornaam onduidelijk. Knecht van de keuken? We weten natuurlijk niet hoeveel prestaties hier tegenover staan maar is wel heel weinig, misschien ook kost en inwoon? <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=22562> [↑](#footnote-ref-66)
67. Coppin= Jacob, maar een jonge man, is de zoon van Jan De Prins [↑](#footnote-ref-67)
68. voester: minnemoer, voedster : <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=67065&lemma=voester&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-68)
69. houdenesse: opvoeding, zorg voor kinderen <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=18194&lemma=houdenesse&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-69)
70. de dochter van Jan Van Pollare heeft 2 jaar en 2 maanden kinderopvang gedaan van Agnes (geen idee wie dit is). Loon is wel minder dan andere beroepen. [↑](#footnote-ref-70)
71. Het meisje moet ziek/gekwetst geweest zijn aan haar hoofd en krijgt hiervoor op bevel van de jonkvrouw 36 s. [↑](#footnote-ref-71)
72. de dochter, Isabella van Roubaix [↑](#footnote-ref-72)
73. Lodewijc De Commere, baljuw, heeft geen rekeningen overgeleverd, kon uit eigen inkomsten blijkbaar zijn werk niet doen en krijgt hier een toelage om naar Dendermonde processen te gaan voeren voor de schepenbank. Of misschien heeft het proces in Dendermonde niets met het baljuwschap van Herzele te maken. De baljuw levert dus een dienst aan de heer en kan de kosten ervan niet in de baljuwrekening zetten. De ontvanger moet hem betalen. [↑](#footnote-ref-73)
74. opnieuw een enorm bedrag dat niet gedetailleerd in deze rekeningen verschijnt [↑](#footnote-ref-74)
75. de ontvanger heeft de erfgenamen van Janne Van Waterloos vervolgd omwille van een erfelijke rente van 9 d. per jaar (op een stuk grond dat onder de heer valt). De weduwe had alvast 6 d. in waarborg gegeven aan de schepenen van Herzele. Van de andere 3 d. bleven ze in onenigheid. De ontvanger keek het na in het rentebeok en zag dat hetzelfde item er twee keer in stond. Zijn optreden was dus ijdel geweest (eervol). De ontvanger heeft in dit dossier wettelijke kosten gemaakt ten bedrage van 24 s. 6 d. of een veelvoud van waar het dispuut om ging. Blijkbaar werd er veel belang gegeven aan de juiste betaling van renten (minder economisch belang dan wel status?) [↑](#footnote-ref-75)
76. van *namptiseren*: een voorlopige voldoening schenken, een waarborg geven (handvulling): <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=MNW&id=31784> [↑](#footnote-ref-76)
77. vluchten: zich mijden, zich onttrekken... <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=WNT&id=M081146&lemma=vluchten&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-77)
78. de koper van de karpers in het jaar 1445-1446 was “gevlucht”. Niet noodzakelijk als “een vlucht” te interpreteren zoals we vandaag zouden doen. Misschien gewoon uit Aalst verhuisd. Nu 3 jaar later mag de ontvanger het gederfde bedrag in mindering brengen. [↑](#footnote-ref-78)
79. achterdeel: nadeel: deel dat hij niet ontvangen heeft <https://gtb.ivdnt.org/iWDB/search?actie=article&wdb=VMNW&id=ID6619&lemma=achterdeel&domein=0&conc=true> [↑](#footnote-ref-79)
80. de ontvanger is aan zijn laatste jaar bezig, mag zijn verleden opkuisen... [↑](#footnote-ref-80)
81. de ontvanger kocht een koe maar de verkoper wou er meer voor dan de afgesproken prijs omwille van de kosten oa voor het halen in Brugelette, een dorp in Henegouwen: <https://nl.wikipedia.org/wiki/Brugelette> [↑](#footnote-ref-81)
82. de ontvanger geeft aan de baljuw en schepenen van Ressegem 28 s. voor het maken van een kopie van een document (de verzekering) die Martin de Grave gegeven heeft ten behoeve van de pachthoeve in Herzele. Het originele document werd bewaard in het secreet van Ressegem. [↑](#footnote-ref-82)
83. duidelijk een link tussen het schepencollege en de exploitatie van het domein. Pachtcontracten en borgstellingen zijn normale activiteiten voor een schepenbank. Jan Dinghels is de nieuwe pachter. Martin en Hendrik De Grave hebben misschien borg voor hem gestaan. Martin zal in Ressegem gewoond hebben. [↑](#footnote-ref-83)
84. Cornelis en de ontvanger, misschien zijn ze persoonlijk wel als vrienden uit elkaar gegaan maar de ontvanger stelt zich hier wel veilig ten overstaan van de heer: Cornelis Den Dooren heeft achterstal [↑](#footnote-ref-84)